

# РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



ЛОГИЧНЫЙ • ПРАКТИЧНЫЙ • ЭКОНОМИЧНЫЙ

**БЛЕНДЕР 2 В 1  
ECO-560SB**

## Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой **ECON**.

Мы рады предложить Вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства, используйте его в качестве справочного материала при дальнейшем использовании прибора.

## СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ .....	3
УСТРОЙСТВО ПРИБОРА .....	4
ПОДГОТОВКА К ЭКСПЛУАТАЦИИ .....	4
ПОДГОТОВКА ПРОДУКТОВ .....	4
СМЕШИВАНИЕ ПРОДУКТОВ В КУВШИНЕ .....	5
ИЗМЕЛЬЧЕНИЕ ПРОДУКТОВ В КОФЕМОЛКЕ.....	6
ЧИСТКА И УХОД .....	6
БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ.....	7
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	7
ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ.....	7
СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	8
УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ.....	8

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Блендер разработан исключительно для бытового применения внутри помещений и должен быть использован строго по назначению. Блендер не предназначен для промышленного и коммерческого использования.

Перед началом эксплуатации полностью прочитайте данный раздел и следуйте всем инструкциям во время эксплуатации блендера.

- Убедитесь, что характеристики вашей электросети соответствуют указанным на маркировке изделия.
- Запрещается использовать неисправный прибор, в том числе с поврежденным сетевым шнуром или вилок. Если блендер упал или был поврежден другим образом, а также, если поврежден сетевой шнур, обратитесь в авторизованный сервисный центр производителя для проверки и ремонта.
- Подключайте прибор к электросети, только когда он полностью собран.
- Выключайте устройство из сети тогда, когда оно не используется, а также во время сборки, разборки, установки аксессуаров или чистки.
- При отключении прибора от электросети не тяните за шнур или сам блендер, беритесь за вилку шнура электропитания.
- При подключении к электросети и во время работы запрещается прикасаться к вилке и шнуру питания мокрыми руками.
- Не допускайте, чтобы шнур питания свисал с края стола или соприкасался с горячими поверхностями или острыми предметами.
- Во избежание поражения электрическим током запрещается использовать прибор в помещениях с высокой влажностью (например, в ванной), в непосредственной близости от душа, ванны, умывальника, других емкостей с водой или источников влаги, или работать с прибором мокрыми руками.
- Не используйте прибор на улице.
- Запрещается погружать сетевой шнур, вилку или корпус прибора в воду или другую жидкость.
- До начала работы убедитесь, что крышка кувшина надежно закрыта.
- Запрещается включать блендер с пустым кувшином.
- Запрещается измельчать в кувшине блендера слишком твердые продукты, такие как кофейные зерна, кубики льда, мускатные орехи или крупы, а также волокнистые продукты, такие как мясо и некоторые другие продукты.

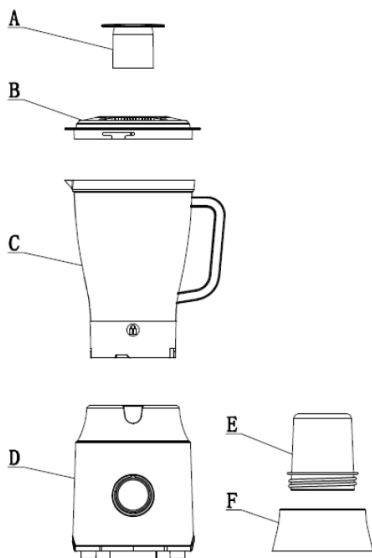
Для измельчения твердых продуктов используйте стакан измельчителя (кофемолки). Кроме того, не следует использовать блендер для замешивания густого теста.

- Извлекайте продукты и жидкости только после полной остановки двигателя.
- Не перегружайте блендер продуктами.
- Жидкости смешивайте в небольших количествах для того, чтобы предотвратить их расплескивание.
- Не превышайте время непрерывной работы прибора, указанное в настоящем руководстве.
- Запрещается оставлять работающий прибор без присмотра.
- Не касайтесь движущих частей устройства.
- Режущие кромки насадок остро заточены, во время эксплуатации и чистки прибора будьте внимательны.
- Если ножи застряли, сначала отключите прибор от электросети и только потом очистите насадку от продуктов, которые блокируют ее движение.
- Запрещается смешивать горячие жидкости.
- Запрещается использование каких-либо аксессуаров, не рекомендованных производителем.
- Запрещается разбирать, вносить изменения в конструкцию или пытаться чинить прибор самостоятельно.
- При возникновении неполадок обращайтесь в сервисные центры производителя. Неквалифицированный ремонт может стать причиной несчастного случая или травмы пользователя, а кроме того приводит к лишению вас права на гарантийное обслуживание.
- Храните прибор в недоступном для детей месте.
- Не позволяйте детям использовать блендер без вашего присмотра. Не разрешайте детям играть с прибором.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями (включая детей), а также людьми, не имеющими достаточных знаний и опыта работы с электронными приборами, если за ними не присматривают лица, ответственные за их безопасность.

### ВНИМАНИЕ:

Время непрерывной работы прибора не должно превышать две минуты. Затем необходимо сделать перерыв на несколько минут, чтобы дать остыть двигателю. В противном случае прибор может выйти из строя в результате перегрева двигателя.

## УСТРОЙСТВО ПРИБОРА



- A. Колпачок
- B. Крышка
- C. Пластиковый кувшин
- D. Корпус с электродвигателем
- E. Чаша кофемолки
- F. Насадка кофемолки с ножами

3. Налейте внутрь немного воды комнатной температуры.
4. Перед подключением прибора в сеть убедитесь, что блендер выключен.
5. Подключите вилку питания к электрической розетке, затем поверните переключатель скоростей по часовой стрелке. Постепенно увеличивайте скорость вращения до максимальной (положение «5» переключателя).
6. Примерно через 30 секунд выключите прибор, вернув переключатель в положение «0», отключите от электросети, отсоедините кувшин и слейте воду.
7. Переверните чашу кофемолки открытым концом вверх и налейте внутрь немного воды комнатной температуры.
8. Установите ножи на чашу кофемолки. Для этого наденьте насадку на открытый конец чаши и плотно заверните по часовой стрелке.
9. Переверните чашу насадкой с ножами вниз и установите ее на корпус прибора. Поверните насадку кофемолки по часовой стрелке, чтобы зафиксировать.
10. Подключите вилку питания к электрической розетке, затем поверните переключатель скоростей по часовой стрелке и выберите максимальную скорость вращения «5».
11. Примерно через 30 секунд выключите прибор, вернув переключатель в положение «0». Отсоедините его от электросети, отсоедините емкость и слейте воду.

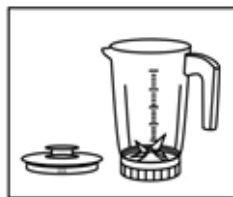
### ВНИМАНИЕ:

Ни в коем случае не мочите электродвигатель, шнур и вилку электропитания.

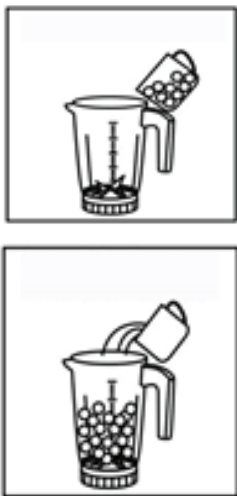
Режущие кромки насадок очень острые! Будьте осторожны, чтобы избежать травмы.

## ПОДГОТОВКА К ЭКСПЛУАТАЦИИ

1. Извлеките прибор из упаковки. Перед первым использованием прибора тщательно вымойте мыльной водой, ополосните и просушите все детали, которые контактируют с продуктами.
2. Установите кувшин с крышкой на корпус прибора и поверните по часовой стрелке, чтобы зафиксировать.

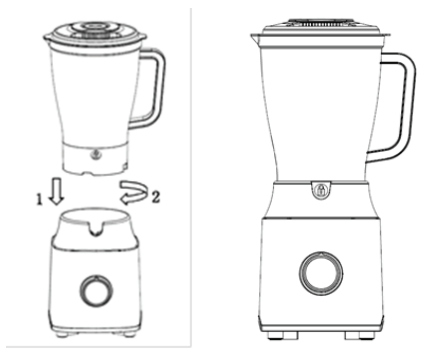


## ПОДГОТОВКА ПРОДУКТОВ



## СМЕШИВАНИЕ ПРОДУКТОВ В КУВШИНЕ

Убедитесь, что блендер выключен.



С помощью блендера можно смешивать различные продукты для приготовления смузи, супов, соусов, майонеза, пюре, детского питания, а также напитков, в т.ч. молочных коктейлей.

Фрукты и овощи очистите от кожуры и порежьте на кубики размером приблизительно 15\*15\*15 мм.

Из фруктов и овощей удалите твердые косточки и семена. Убедитесь, что все оставшиеся части фруктов являются съедобными.

Перед обработкой горячих продуктов дайте им остыть до температуры 70°C или менее.

Не кладите продукты выше максимальной отметки (1,5 л в кувшине), чтобы они не расплескались из кувшина во время смешивания.

Не следует использовать кувшин блендера для измельчения сухих продуктов.

При измельчении фруктов обязательно добавляйте некоторое количество жидкости.

### ВНИМАНИЕ:

**Запрещается измельчать в кувшине блендера слишком твердые продукты такие, как кофейные зерна, мускатные орехи или крупы, а также мясо. Кроме того, не следует использовать блендер для замешивания густого теста и колки льда.**

Установите кувшин на корпус прибора и поверните по часовой стрелке, чтобы зафиксировать.

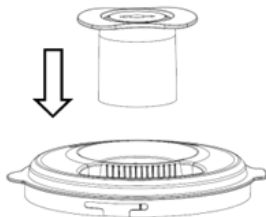


Положите в кувшин продукты в соответствии с рецептом и закройте крышку. Поверните крышку по часовой стрелке для надежной фиксации.



Подключите вилку питания к электрической розетке, затем поверните переключатель скоростей по часовой стрелке, чтобы выбрать подходящую скорость вращения от минимальной – «1» до максимальной – «5» и начать смешивание продуктов. Вы также можете использовать кратковременный режим. Для этого переведите переключатель в положение «P». В положении «P» переключатель не

фиксируется. Двигатель работает, пока переключатель удерживается в этом положении.



Некоторые ингредиенты можно добавлять по мере смешивания через отверстие в крышке блендера. Чтобы снять колпачок извлеките его из крышки. После добавления продуктов установите колпачок обратно в крышку, вставив его по направлению стрелки.

По окончании смешивания верните переключатель скоростей в положение «0» и отключите прибор от электросети.

Аккуратно снимите кувшин с корпуса, повернув его против часовой стрелки.

Разлейте напиток по чашкам или стаканам.

#### ВНИМАНИЕ:

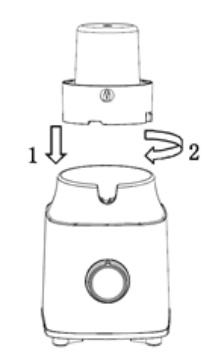
- **Запрещается включать блендер с пустым кувшином.**
- **Используйте блендер только с закрытой крышкой.**
- **Время непрерывной работы прибора не должно превышать две минуты. Затем необходимо сделать перерыв на несколько минут, чтобы дать остыть двигателю. В противном случае прибор может выйти из строя в результате перегрева двигателя.**
- **Не наполняйте кувшин выше максимальной отметки.**
- **По завершении работы, прежде, чем извлекать продукты и насадки, дождитесь полной остановки электродвигателя и отключите прибор от электросети.**

## ИЗМЕЛЬЧЕНИЕ ПРОДУКТОВ В КОФЕМОЛКЕ

Переверните чашу кофемолки открытым концом вверх, положите внутрь ингредиенты для измельчения.



Установите основание с ножами на чашу. Для этого наденьте насадку на открытый конец чаши и плотно заверните по часовой стрелке.



Переверните чашу насадкой с ножами вниз и установите ее на корпус прибора. Поверните насадку с чашей по часовой стрелке, чтобы зафиксировать.

Подключите вилку питания к электрической розетке, затем поверните переключатель скоростей по часовой стрелке, чтобы выбрать подходящую скорость вращения от «1» до «5».

Вы также можете использовать кратковременный режим. Для этого переведите переключатель в положение «P». В положении «P» переключатель не фиксируется. Двигатель работает, пока переключатель удерживается в этом положении.

По окончании измельчения верните переключатель скоростей в положение «0», дождитесь полной остановки электродвигателя и отключите прибор от электросети.

Аккуратно отсоедините чашу с ножами от корпуса, повернув ее против часовой стрелки.

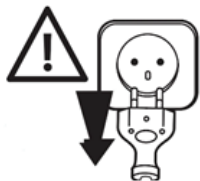
#### ВНИМАНИЕ:

- Кофемолка предназначена только для измельчения сухих продуктов (кофе, крупы и т. д.). Никогда не используйте ее для смешивания жидкостей или измельчения продуктов, содержащих влагу. Не используйте кофемолку для колки льда.

- Время непрерывной работы прибора в режиме кофемолки не должно превышать одной минуты. Затем необходимо сделать перерыв на несколько минут, чтобы дать остыть двигателю.

## ЧИСТКА И УХОД

Производите чистку прибора сразу после каждого использования.



После окончания работы выключите прибор и отключите его от электросети.

Снимите кувшин и освободите его от продуктов.

Тщательно вымойте мыльной водой, ополосните и просушите все детали, которые контактируют с продуктами.

Перед тем как снова собрать блендер, дайте всем деталям высохнуть.

Отсек двигателя протрите мягкой влажной тканью.

Для чистки прибора не используйте жесткие губки, абразивные и агрессивные чистящие средства.

#### ВНИМАНИЕ:

**Запрещается погружать корпус прибора в воду или мыть его под краном!**

**Режущие кромки насадок очень острые! Будьте осторожны, чтобы избежать травмы.**

## БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.

Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила.

Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение питания: ~220–240 В, 50 Гц

Номинальная мощность: 350 Вт

Максимальная мощность: 500 Вт

Объем кувшина: 1500 мл

Класс электробезопасности: II

## ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

ТР ТС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».

При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца.

Полную информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца или на сайте [www.econ.su](http://www.econ.su).



Изготовитель: Smart International Distribution Limited. Room 2208, 22/F., Lemmi Centre, 50 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong. Сделано в Китае.

Импортер/организация, уполномоченная на принятие претензий на территории России: ООО «ПОЛИТЕХНИКА». 170034 Тверская область, г. Тверь, проспект Чайковского, д. 19а, корп. 1, ком. 207.

**Данные могут быть изменены в связи со сменой изготовителя, продавца, производственного филиала, импортера в РФ. В случае изменения данных актуальная информация указывается на дополнительной наклейке, размещенной на упаковке изделия.**

Дата производства указана на упаковке или изделия.

Срок службы изделия – 3 года.

Гарантийный срок – 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществляется согласно прилагаемому гарантийному талону. Гарантийный талон и инструкция по эксплуатации являются неотъемлемыми частями данного изделия.

## СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Благодарим вас за приобретение продукции ECON. Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы.

В случае если ваше изделие марки ECON будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из авторизованных сервисных центров (далее – АСЦ). С полным списком АСЦ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте [www.econ.su](http://www.econ.su).

## УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ

1. Срок гарантии составляет 12 месяцев.
2. Гарантийные обязательства действуют в рамках законодательства о защите прав потребителей и регулируются законодательством страны, на территории которой они предоставлены, и только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд. Гарантийные обязательства не распространяются на случаи использования товаров в целях осуществления предпринимательской деятельности либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.
3. Гарантийные обязательства не распространяются на перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия. Для всех видов изделий: • соединительные кабели, антенны и переходники для них, носители информации различных типов (аудио-, видеодиски, диски с программным обеспечением и драйверами, карты памяти), элементы питания; • чехлы, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструмент, документацию, прилагаемую к изделию.
4. Не подлежат гарантийному обслуживанию изделия с дефектами, возникшими вследствие:
  - неправильной транспортировки, установки или подключения изделия;
  - механических, тепловых и иных повреждений, возникших по причине неправильной эксплуатации с нарушением правил, изложенных в руководстве по эксплуатации, небрежного обращения или несчастного случая;
  - действия третьих лиц или непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.д.);



- попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
  - сильного загрязнения и запыления;
  - повреждения животными;
  - ремонта или внесения не санкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений, как самостоятельно, так и неуполномоченными лицами;
  - отклонения параметров электрических сетей от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов);
  - некорректного обновления программного обеспечения как самим пользователем, так и неуполномоченными лицами;
  - использования изделия не по назначению, в промышленных или коммерческих целях.
5. Недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными на это ремонтными организациями (АСЦ). В течение гарантийного срока устранение недостатков производится бесплатно при предъявлении оригинала заполненного гарантийного талона и документов, подтверждающих факт и дату заключения договора розничной купли-продажи (товарный, кассовый чек и т.п.). В случае отсутствия указанных документов гарантийный срок исчисляется со дня изготовления товара.
6. Изготовитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный своей продукцией людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, хранения, транспортировки или установки изделия; умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.
7. Гарантия не включает в себя подключение, настройку, установку, монтаж и демонтаж оборудования, техническое и профилактическое обслуживание, замену расходных элементов (карт памяти, элементов питания, фильтров и пр.).
8. Изготовитель не несёт ответственности за пропажу и искажение данных на съемных носителях информации, используемых в изделии.

Все поля в гарантийном талоне (информация о продавце, подпись покупателя) должны быть заполнены!

Изделие	БЛЕНДЕР 2 В 1		
Модель	ECO-560SB		
Серийный номер			
Версия	V1B10	Дата производства	10.2020
Срок гарантии	12 месяцев	Дата продажи	
Фирма продавец			
Адрес фирмы продавца			
Телефон фирмы продавца			
Печать фирмы продавца	Подпись продавца		

Изделие проверено, укомплектовано согласно инструкции, механических повреждений не имеет.  
Претензий нет. С условиями гарантийного обслуживания согласен.



[www.econ.su](http://www.econ.su)